She's like the swallow that flies so high   
like the river that never runs dry   
like the sunshine on the lee shore   
she loves her love and love is no more   
她像燕子在搜索高处飞翔  
她如河水涓涓流淌  
她似太阳照耀铺满青草的岸边  
我爱我的爱，但爱已不在  
  
this out in the meadow this fair maid did go   
picking the lonely primrose   
the more she plucked the more she pulled   
until she's got her apron full   
少女走进花丛  
采摘野生的玫瑰  
她不停地采，不断地摘  
直到少女的[围裙](http://www.baidu.com/s?wd=%E5%9B%B4%E8%A3%99&hl_tag=textlink&tn=SE_hldp01350_v6v6zkg6)满载  
  
she climbed on yonder hill above   
to give a rose onto her love   
she gave him one,she gave him three   
she gave her heart for company   
她爬上那边的那座小山，  
把玫瑰送给她的爱人  
一朵一朵又一朵  
连自己的心也一同陪伴  
  
and as they sat on yonder hill   
his heart grew hard ,so harder still   
he has two heart instead of one   
she says,young man [what have you done](http://www.baidu.com/s?wd=what%20have%20you%20done&hl_tag=textlink&tn=SE_hldp01350_v6v6zkg6)  
他们坐在那座小山上  
他的心肠渐渐变得如[铁石](http://www.baidu.com/s?wd=%E9%93%81%E7%9F%B3&hl_tag=textlink&tn=SE_hldp01350_v6v6zkg6)一般  
他[心不在焉](http://www.baidu.com/s?wd=%E5%BF%83%E4%B8%8D%E5%9C%A8%E7%84%89&hl_tag=textlink&tn=SE_hldp01350_v6v6zkg6)[三心二意](http://www.baidu.com/s?wd=%E4%B8%89%E5%BF%83%E4%BA%8C%E6%84%8F&hl_tag=textlink&tn=SE_hldp01350_v6v6zkg6)  
她说，爱人啊，你究竟做了些什么  
how foolish,foolish you must be   
to think i loved no one but thee   
this world must made for one alone   
i take delight in everyone  
愚蠢啊，愚蠢的女孩儿，  
以为我除了你谁都不爱  
世界不是为了哪个人而存在  
我更愿意将每一朵花采摘  
  
She's like the swallow that flies so high,  
She's like the river that never runs dry,  
She's like the sunshine on the lee shore,  
She lost her love and she'll love no more   
她像燕子在高处飞翔  
她如河水涓涓流淌  
她似太阳照耀铺满青草的岸边  
我爱我的爱，但爱已不在  
但爱已不在